









EMPORIA NØDANROPSFUNKSJON

Du kan lagre opp til 4 nødnumre (familie, venner, nødnetter).

- I et nødtilfelle trykker du og holder nødtasten, på baksiden av telefonen (fungerer også når tastesperren er aktivert).
 - Etter at nødansropstasten trykkes inn, lyder en varseltone i 10 sekunder slik at omgivelsene dine blir oppmerksomme på nødtilfellet. Deretter starter nødansropssekvensen.
 - De 4 forhåndsinnstilte numrene ringes automatisk opp i rekkefølgen som du har lagret dem.
Hvis du ikke får svar ved første nummer, ringes automatisk det andre nummeret.
Hvis du ikke får svar ved andre nummer, ringes automatisk det tredje nummeret, osv. (maks. 3 gjennomganger med 4 numre).
 - Parallelt med nødansropet til **Privat nummer** sendes en melding (SMS):
»Du mottar et nødansrop. Trykk tasten 0 tre ganger slik at forbindelsen opprettes.«
- Merk: Informer personene som du har lagret som nødansropskontakt slik at disse reagerer riktig i tilfelle et nødansrop. Når samtalen godtas, lyder et varselsignal. Ansropsmottakeren må innen 60 sek. trykke 0-tasten 3x, ellers avbrytes samtalen (for å unngå at nødansropet havner i en telefonsvarer).**
- Etter at nødansropet har begynt, mottar mobiltelefonen alle innkommende anrop i én time.
Slå apparatet helt av med  og på igjen for å deaktivere denne funksjonen.
 - For å avbryte nødansropet må du trykke og holde .
 - Er ikke noe nødnummer lagret eller er det ikke mer penger på kortet ditt eller du er uten tillatelse i ett fremmed nettverk (f.eks. roaming ikke er frikoblet), velges 112 når du trykker nødtasten.

Merk: Hvis du vil lagre numre til offentlige etater (politi, brannvesen, osv.) som nødnumre, må du avklare dette med hver enkelt institusjon. Vi påtar oss ikke noe ansvar for mulige kostnader som måtte oppstå når du ringer dem ved en feiltakelse.

Lagring/ending av nødnumre:

- I menyen **Innstillinger** ⇒ **Nødansrop** ⇒ **Nødansropskontakt** ⇒ velg en oppføring (f. eks. **Nødansrop nr.1**) med  
⇒ velg **Alternativ** med 
⇒ velg **Nytt nummer** med 
⇒ velg enten **Privat nummer** eller **Hjelpeorganisasjon** 
⇒ velg en Kontakt ⇒ bekreft med .

Slå på nødtasten:




- I menyen **Innstillinger** ⇒ **Nødansrop** ⇒ **Nødtast** ⇒
- for å aktivere nødansropsfunksjonen velger du **På**
 - for å deaktivere nødansropsfunksjonen velger du **Av**



RADIO

Slå på/av FM-radio:

I menyen med  ⇒ **Verktøy** ⇒ **FM-radio** ⇒  eller 

Tuning:

- Tuning med  eller  (automatisk søk)
Senderne som blir funnet, lagres i **Senderliste**.
- Hvis en kjenner til frekvensen til senderen, velger du med  **Alternativer** ⇒ **Manuell inntasting** ⇒ tast inn med talltaster.

Stille inn volum: (fungerer ikke ved Auto-søk) med  og  på siden av telefonen.

KAMERA OG FOTOALBUM

Mobiltelefonen har et kamera.

Du finner fotografiene i menyen under **Bilder**.

Fotograferer:

I menyen **Verktøy** ⇒ **Kamera**
⇒ Trykk  for å ta et bilde.



▪ Kameraalterativer:

I menyen **Verktøy** ⇒ **Kamera**
⇒ med  åpner du **Alternativer:**

Bilder, Bildeinnstillinger, Lagermedium, Gjenopprette standard

Bilder:

Her lagres bildene dine.

- Bla gjennom fotoalbumet med  og/eller 

- Med  åpnes **Alternativ** for valgt bilde.

Tilgjengelige alternativer er: **Vise, Bildeinformasjon, Endre navn, Slette, Lagermedium**

PC-forbindelse:


Du kan koble PC-en til mobiltelefonen, for å overføre bilder til datamaskinen din.

▪ Slik kobles mobiltelefonen din til en PC:

- Slå på mobiltelefonen
⇒ Stikk den ene enden av USB-kabelen i telefonens ladekontakt den andre enden i PC-en.
⇒ Dermed gjenkjenner datamaskinen telefonen som »Dataminne« og du kan overføre bildene.

OFTTE STILTE SPØRSMÅL

Bildeskjermen (display) blir tom/svart:

Telefonen befinner seg i energisparemodus (trykk en tast).
Eller er slått av ⇒ trykk  i 2 sekunder for å slå på.

Mobiltelefonen reagerer ikke:

Ta ut batteriet, sett det inn igjen og slå på apparatet.
Hvis telefonen fortsatt ikke reagerer, må du ta kontakt med servicesenteret.

Lading starter ikke:

Starten til lading kan ta noen minutter. Hvis du etter mer enn 30 minutter ikke ser noe reaksjon, må du ta kontakt med servicesenteret.

BRUKERSTØTTE

- **Emporia kundesenter**
Industriezeile 36 · 4020 Linz · Austria · www.emporia.eu
- **Telefon:** +43 · (0) 732 · 77 77 17 · 446
- **Internett:** www.emporia.eu

GARANTI

- Denne garantien gjelder bare hvis det ble brukt originalbatterier fra emporia.
- Mobiltelefon: 24 måneder
- Batteri: 6 måneder

LEVERANSE

- Mobiltelefon
- USB-kabel med USB-AC-adapter
- Batteri: Li-Ion 3.7V/1000 mAh
- Premium bordlader

TEKNISKE DATA

- Dualband GSM 900/1800MHz
- Batteri: Li-Ion 3.7V/1000 mAh (kan skiftes ut)
- Intern antenne: SAR 0.744 W/kg
- Dimensjoner: 124x48x12.5 mm
- Standby-tid: 310 h
- Vekt: 70 g
- Taletid: 5 h

SAMSVARERKLÆRING

Hermed erklærer vi, Emporia Telecom GmbH & Co.KG., Industriezeile 36, 4020 Linz, Austria, at modellen til nedenfornevnte enhet overholder nedenfornevnte gjeldende EU-direktiver.

Artikkelbetegnelse: **GSM Dual Band Mobile Phone**

Artikkelnummer: **C160**

Gjeldende EU-direktiver: Radio-/telekommunikasjonsanordninger
1999/5/EU R & TTE Directive 1999/5/EU

Harmoniserte EN-fag- og grunnormer:

Sikkerhet: EN 60950-1+A11 (2009)+A1 (2010)+A12 (2011);
EN 50332-1 (2000)

Helse: EN 50360 (2001); EN 62209-1 (2006) /-2 (2010)

EMC: EN 301 489-1 (V 1.9.2) /-7 (V 1.3.1) /-34 (V 1.3.1);
EN 55013+A2 (2006); EN 55020+A11 (2011)

Radiospektrum: EN 301 511 (V9.0.2)

Eveline Pupeter
emporia Telecom

CE 0678
Eveline Pupeter

21.11.2013, Linz/Austria

SIKKERHETSANVISNINGER

- Slå av mobiltelefonen i sykehus eller i nærheten av medisinske apparater. Det må overholdes en minsteavstand på 20 cm mellom Pacemakere og den innkoblede telefonen.
- Du må aldri styre et kjøretøy, mens du holder mobiltelefonen i hånden. Følg de gjeldende nasjonale lovene og trafikreglene.
- Slå av mobiltelefonen ved opphold i fly.
- Slå av mobiltelefonen i nærheten av bensinstasjoner og andre steder med eksplosivt gods.
- Ikke bruk LED-lommelykten til å lyse mennesker og dyr direkte i øynene! (Klassifisering 3)
- For å unngå mulige hørselsskader, må du ikke bruke den med høyt volum over lang tid. Ikke hold telefonen inntil øret når handsfree-modusen er aktivert eller nødtasten trykkes.
- Apparatet og tilbehøret kan inneholde smådeler. Oppbevar apparatet utenfor rekkevidden til småbarn.
- Av sikkerhetsmessige grunner anbefaler vi at en under lyn og torden kobler laderen fra telefonen.
- Nettdelen tjener som skilleanordning mellom produkt og nettilkobling. Nettilkoblingen må befinne seg like i nærheten av apparatet og være lett tilgjengelig.



TILTENKT BRUK

- Denne mobiltelefonen er robust og ment for mobil bruk. Men den må beskyttes mot fuktighet (regn, badedom,...) og støt.
- Det må ikke utsettes for direkte sollys.
- Annen bruk enn det som er beskrevet, fører til skade av produktet. I tillegg er dette knyttet til farer, som f.eks. elektrisk støt, brann osv. Produktet må ikke endres, bygges om eller huset åpnes.
- Strømforsyningen er kun egnet for drift på et standard strømuttak til det offentlige strømnettet med 230 Volt/50 Hz (10/16 A) vekselspanning.

DEPONERING

Deponering av emballasjen: Emballasje- og innpakkingsmaterieell kan gjenvinnes og skal sendes til gjenvinning.

Deponering av batterier:

Batterier skal ikke kastes i husholdningsavfallet! Som forbruker er du lovforpliktet til å levere tilbake brukte batterier. De kan leveres tilbake i lokale deponier eller hos fagforhandlere.

Deponering av apparatet:

Dette produktet skal ikke kastes i husholdningsavfallet når det er utgått. Av hensyn til miljøet skal det leveres inn til et gjenvinningsanlegg der gamle enheter mottas og tilføres gjenvinning på en miljømessig forsvarlig måte.



NORSK BOKMAL



emporia ECO

Informasjon om enkel bruk av telefonen finner du på
www.emporia.eu

PartNo: C160_ShortManual-V10_54260-NOR | 201610 | Det kan forekomme trykkfeil, feil og tekniske endringer.

SETTE INN SIM-KORT

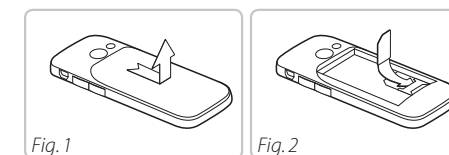


Fig. 1: Fjern batterilokket

Fig. 2: Sett inn SIM-kortet med gullkontaktene nede

SETTE INN OG LADE BATTERIET

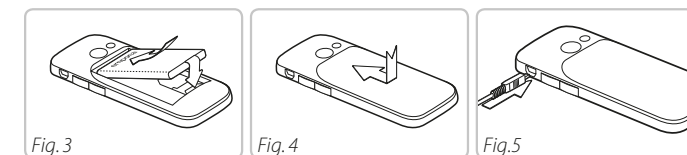


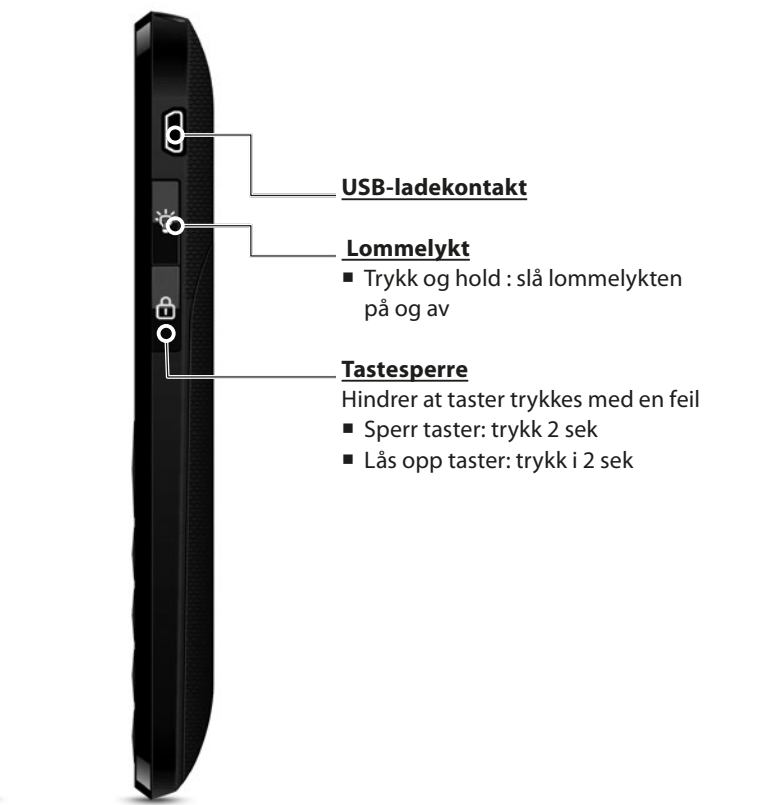
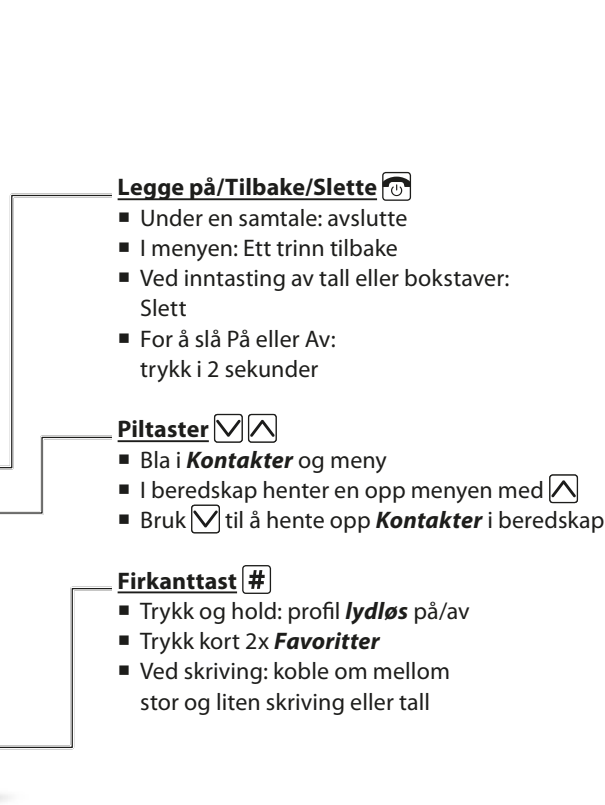
Fig. 3: Sett inn batteriet, batterikontaktene må ha kontakt med de gullfargede kontaktene til mobiltelefonen.

Fig. 4: Skyv batterilokket inn i låsen til det tydelig går i lås.

Fig. 5: Stikk ladekabelen inn i uttaket.

- Under lading: søylen fyller seg
- Batteri fullt: søyle står

OBS: Lad batteriet i minst 4 timer før igangsetting. Bruk kun batterier og ladere som er godkjent for bruk med denne spesifikke modellen.



- Ta imot/OK-tast**
- Starte eller ta imot samtale
 - I menyen: Bekrefte valget
 - I beredskap hente opp **Alle anrop**

- Stjernetast**
- trykk 2x kort: + (for landskode, f.eks. +47 for Norge)
 - trykk 2x for **Favoritter** (på fabrikk FM-Radio)
 - Ved skriving: spesialtegn (.,?!' ") @ \ / : _ ; + - * = % & < > £ \$...)

- 0-tast/mobilsvarer tast**
- Trykk og hold: ringe opp mobilsvarer
 - Ved skriving: sette inn et mellomrom

- Legge på/Tilbake/Slette**
- Under en samtale: avslutte
 - I menyen: Ett trinn tilbake
 - Ved inntasting av tall eller bokstaver: Slett
 - For å slå På eller Av: trykk i 2 sekunder

- Piltaster**
- Bla i **Kontakter** og meny
 - I beredskap henter en opp menyen med
 - Bruk til å hente opp **Kontakter** i beredskap

- Firkanttast**
- Trykk og hold: profil **lydløs** på/av
 - Trykk kort 2x **Favoritter**
 - Ved skriving: koble om mellom stor og liten skriving eller tall

- Volumregulering**
- Endring av volum til øretelefonen
 - Telefon ringer: trykk på for å slå av ringetonen (ringer igjen ved neste anrop)

- USB-ladekontakt**
- Lommelykt**
- Trykk og hold : slå lommelykten på og av

- Tastesperre**
- Hindrer at taster trykkes med en feil
- Sperr taster: trykk 2 sek
 - Lås opp taster: trykk i 2 sek

Symboler på displayet



Nettverkets signalstyrke



Batterivisning



Tapt anrop



Ny SMS



Alarm aktiv



Profil: lydløs (mute)



USB tilkoblet



Roaming (utland)



Tastensperre aktiv



Viderekobling av anrop

DE FØRSTE TRINNENE

- Trykk på -tasten i minst 2 sekunder telefonen slås på.
- Trykk også på -tasten i 2 sekunder for å slå av.

Ved første bruk av et nytt SIM-kort:

Tast inn den 4-sifrede PIN-koden (personlig identifikasjonsnummer) ⇒

Merk: PIN-koden er en 4-sifret tallkombinasjon som skal hindre at andre personer kan slå på mobiltelefonen din. PIN-koden finner du i dokumentasjonen fra nettverksoperatøren.

- ⇒ med og velger du **Språk** ⇒
- ⇒ **Stille inn dato** ⇒
- ⇒ **Stille inn klokkeslett** ⇒

Innkommende anrop:

- Ta imot: trykk -tasten
- Avvise: trykk -tasten
- Sette ringetonen midlertidig på lydløs: trykk på -tasten (på siden)

Avslutte samtalen: trykk -tasten

Velge:

Tast inn telefonnummeret (inkl. retningsnummer) via talltastaturet ⇒ bruk til å starte anropet.

Gjenoppringing:

- Trykk -tasten for å se på **Alle anrop**.
- ⇒ Bruk og til å velge et nummer
- ⇒ Start anropet med .

Beredskapsmodus:

I beredskapsmodus er apparatet slått på, men ingen applikasjoner (telefoni, SMS, ...) er aktivert.

Start i menyen:

- Trykk på for å hente opp menyen.
- Bla gjennom menyene: Med og/eller På den skjermens øvre kant vises det aktuelle markerte menypunktet.
- Trykk på -tasten eller -tasten, for å velge det enkelte alternativet som vises på displayet (over tastene).
- For å komme tilbake til beredskapsbildeskjermen, trykker du gjentatte ganger på -tasten eller holder -tasten trykket ned, helt til beredskapsbildeskjermen.

Energisparing:

Hvis det ikke gjøres noen inntasting i løpet av noen sekunder, slås skjermen av for å spare energi. Ved et innkommende anrop eller ved å trykke en vilkårlig tast, slås skjermen automatisk på igjen.

Funksjonstaster – Favoritter & .

- Start en fritt valgt funksjon, mens du kort trykker eller i beredskapsmodus.
- I menyen med ⇒ **Innstillinger**
- ⇒ **Telefoninnstillinger** ⇒ **Favorittaster**
- ⇒ velg **Dobbelklikk** eller **Doppeltklikk** ⇒
- ⇒ velg en funksjon med ⇒ bekreft med .

Sikkerhetsinnstillinger:

- I menyen med ⇒ **Innstillinger** ⇒ **Sikkerhetsinnstillinger** ⇒
- SIM-koder:** endre PIN
- Telefonkode:** endre sperrekode (fra fabrikk 1234)

KONTAKTER

Lagre navn og numre (alltid med internasjonalt retningsnummer, f.eks. Sverige +46, Danmark +45 og Norge +47) Trykk på for å åpne **Kontakter**.

Lagring av Kontakter (navn og nummer):

- I menyen med
- ⇒ videre til **Kontakter** med ,
- ⇒ velg **Ny kontakt** med ,
- ⇒ Angi **Navn** via talltastaturet (Se kap. **Skrive meldinger** for skriving av tekst)
- ⇒ ⇒ Angi **Nummer** ⇒ Lagre med .

Søke etter kontakter:

- I menyen med
- ⇒ videre til **Kontakter** med ,
- ⇒ Skriv de første bokstavene til den søkte oppføringen med tastaturet (bla evt. videre med)
- ⇒ Når oppføringen er valgt, velger du **Alternativ** med .
- Ring, Send melding, Vise, Endre, Slette, Slette flere, Slette alle kontakter, Kopiere, Kopiere alle kontakter, Minneinnstillinger**

Hurtigvalg på tastene til .

- Til menyen med ⇒ **Kontakter** ⇒ **Alternativ**
- ⇒ **Minneinnstillinger** ⇒ **Favorittaster**
- Status:** stille til **PÅ**
- Sett favoritt:** Listen står for nummertastene -.
- Åpne med kontakter ⇒ velge kontakt
- ⇒ bekrefte med . I beredskap trykkes nummertasten lenge, for å ringe denne kontakten.

SMS-MELDINGER

SMS (Short Message Service) er skriftlige kortmeldinger med maks. 160 tegn.

Skrive meldinger: I menyen med ⇒ **Meldinger** ⇒ **Skrive melding** . Inntasting av tekst gjøres via talltastaturet. Hver tast har flere tegn, som vises ved å trykke flere ganger. (f.eks. 2x , 1x , 3x , 3x , 3x for **Hallo**)

.,!?'"@:1	p q r s 7 ß \$
a b c 2 ä å ä å	t u v 8 ü ü ú
d e f 3 è è é	w x y z 9 ý þ
g h i 4 i i i i	mellomrom; 0
j k l 5 £	Spesialtegn: .,?!' " ()
m n o 6 ö ø ó	@ \ / : _ ; + - * = % & < > ...

- Ved å trykke på skifter du mellom inntastingsmodus: **abc**: kun liten **123**: siffer **ABC**: kun STOR

Sende meldinger:

- Tast inn teksten og trykk så 2x på **Send til**
- ⇒ **Angi nummer** eller **Legg til fra kontakter**
- (bla til navn og bruk til å velge).
- ⇒ Trykk en gang til på for å sende.

Motta meldinger:

Et kort lydsignal og en melding på displayet informerer deg om nye meldinger. Med kan du omgående lese meldingen eller gå via menyen i **Meldinger** ⇒ **Mottatte** for å se på listen over mottatte meldinger.